

## قانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٥٦

في شأن تنظيم الإعلانات

باسم الأمة

مجلس الوزراء

بعد الاطلاع على الأعلان الدستوري الصادر في ١٠ من فبراير سنة ١٩٥٣،  
وعلى القرار الصادر في ١٧ من نوفمبر سنة ١٩٥٤ بتحويل مجلس الوزراء  
سلطات رئيس الجمهورية،

وعلى المرسوم الصادر في ٢٠ من يوليه سنة ١٩٣٨ بلائحة الإعلانات  
المعدل بالمرسوم الصادر في ٤ من فبراير سنة ١٩٥٤،

وعلى القانون رقم ٤٣٠ لسنة ١٩٥٥ بتنظيم الرقابة على الأشرطة السينمائية  
 ولوحات القانون السعري والأغاني والمسرحيات والمنولوجات والاسطوانات  
 وأشرطة التسجيل الصوتي،

وفى ما أرتأه مجلس الدولة،

وبناء على ما عرضه وزير الشئون البلدية والقروية،

### أصدر القانون الآتى:

**مادة ١** - يقصد بالإعلان في تطبيق أحكام هذا القانون أية وسيلة  
أو تركيبة أو لوحة صنعت من الخشب أو المعدن أو الورق أو القماش  
أو البلاستيك أو الزجاج أو أية مادة أخرى. وتكون معدة للعرض أو النشر  
بقصد الإعلان بحيث تشاهد من الطريق أو بداخل أو خارج وسائل  
النقل العام.

**مادة ٢** - لا يجوز مباشرة الإعلان إلا بعد الحصول على ترخيص  
في ذلك من السلطة المختصة.

ويجب للترخيص في مباشرة الإعلان عن الأشرطة السينمائية موافقة  
السلطة القائمة على تنفيذ القانون رقم ٤٣٠ لسنة ١٩٥٥ المشار إليه.  
ويكون الترخيص شخصياً ونافذاً لفترة المحددة فيه على ألا تتجاوز سنتين  
واحدة يجوز تجديدها.

ولا يترتب على منع الترخيص أية سلبيات على السلطة المختصة في شأن  
مارخص في إجرائه.

وتبيان اللائحة التنفيذية شروط وأوضاع الإعلان والترخيص فيه ورسوم  
منحه وتجديده.

**مادة ٢** - تضاف مادة جديدة برقم ١٥ مكرراً للقانون المشار إليه نصها الآتى:

"يجوز لوزير الصحة العمومية أن يقرر لأعضاء هيئة التدريس والموظفين  
والمستخدمين عند تعيينهم ماهيات تجاوز أول مربوط الدرجة التي يعينون  
عليها بشرط ألا تتجاوز تلك الماهيات آخر مربوط الدرجة وذلك خلال  
الفترة المشار إليها في الفقرة الثالثة من المادة السابقة".

**مادة ٣** - على الوزراء كل فيما يخصه تنفيذ هذا القانون، ويعمل به  
من تاريخ شره في الجريدة الرسمية ما

مذرد ببيان الرياضة في ١٠ دجنبر سنة ١٣٧٥ (١٩٥٦)

رئيس مجلس الوزراء

جمال عبد الناصر حسين

وزير الصحة العمومية

نائب رئيس مجلس الوزراء ووزير المواصلات

نور الدين طراف

وزير العدل

أحمد حسني

وزير الخارجية

محمود فوزي

وزير الشئون البلدية والقروية

(فائد جناح) عبد اللطيف محمود البغدادي

وزير الداخلية

ذكرى مجبي الدين ، بكماشى (أ.ح) أحمد عبد الشرباصى

وزير الشئون الاجتماعية والعمل

حسين الشافعى ، بكماشى (أ.ح) كمال الدين حسين ، صاغ (أ.ح)

وزير الدولة لشئون رئاسة الجمهورية وشئون الإنتاج

(فائد جناح) حسن ابراهيم

وزير الحرية

عبد الحكيم عامر ، لواء (أ.ن) محمد أبو نصير

وزير المالية والاقتصاد

عبد المنعم القيسوني (فائق) أنور السادات

وزير التجارة والصناعة

محمد أبو نصير

(ى) الاعلانات والتركيبيات التي تقام في المناسبات العامة كالأعياد الدينية أو القومية أو المهرجانات الرياضية أو الثقافية أو الاجتماعية .

على أنه لا يجوز مباشرة الاعلانات المشار إليها في البنود الثلاثة الأخيرة الا بعد موافقة السلطة المختصة طبقاً للشروط وفي المدة التي تحددها لذلك ويعين إزالتها وإعادة الحالة إلى ما كانت عليه خلال ثلاثة أيام من انتهاء المدة المحددة .

مادة ٥ — يحظر مباشرة الاعلان على :

- (أ) المباني الأثرية ودور العبادة والأسوار المحيطة بها .
- (ب) أملاك الدولة العامة .

(ج) المباني أو أجزاء المباني التي تكون مخصصة لخدمة عامة تبادرها الحكومة أو الممارات العامة الأقلبية أو غيرها من الأشخاص الاعتبارية العامة .

(د) النصب والتماثيل المقامة على أرض مخصصة لخدمة العامة وقواعدها والمتربّات والأرسنة والأسوار المحيطة بها .

(هـ) المنشآت والأعمدة والأجهزة وغيرها من التركيبات المخصصة لخدمة عامة والمفروضة على أرض مخصصة لخدمة العامة .

مع ذلك فالسلطة المختصة أن ترخص في مباشرة الاعلان على الأماكن المشار إليها في البندين (ب) و (هـ) طبقاً للشروط والأوضاع وبالرسوم التي يعينها الوزير المختص بقرار يصدره .

مادة ٦ — للسلطة المختصة أن ترفض الترخيص في الإعلان لأسباب تتعلق بظهور المدينة أو تنسيقها أو بطابع المنطقة أو بتنظيم حركة المرور فيها أو بالأمن العام أو بالأداب العامة أو بالعقائد الدينية .

مادة ٧ — يكون لموظفي السلطة المختصة الذين يصدر بندبهم قرار وزير صفة رجال الضبط القضائي في تنفيذ أحكام هذا القانون والقرارات المنفذة له — ويكون لهم الحق في التغتيش على الإعلان والأجهزة الخاصة به .

مادة ٨ — كل من باشر إعلاناً أو تسهّل في مبادرته بالمخالفة لهذا القانون والقرارات المنفذة له يعاقب بغرامة لا تقل عن جنيه واحد ولا تجاوز عشرة جنيهات .

وفي حالة تعدد الإعلانات المخالفة ولو كانت مئاتاً تتعدد العقوبة بقدر عدد المخالفات .

مادة ٣ — على المروض له في الإعلان ومالك المقار الذي يباشر عليه تنفيذ ما تقرره السلطة المختصة من أعمال الصيانة أو التنسيق أو التجديد خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ اخطارها بذلك بخطاب موصى عليه .

مادة ٤ — يعني من الحصول على الترخيص :

(أ) التركيبات أو اللوحات أو الوسائل غير المضيئة كهربائية والموضوقة على المحال العامة أو التجارية أو الصناعية أو الملاهي أو الأماكن المعدة لزيارة أحدى المهن وذلك بقصد الإعلان عن العمل الذي يزاول فيها على ألا يزيد ما يوضع أو يباشر منها على إعلان واحد لكل واجهة مستقلة وبشرط لا تجاوز حمود المحل ولا تبرز عن واجهة البناء المثبتة به بأكثر من ٢٠ سنتيمترًا — مع مراعاة ألا يقل ارتفاع حاصلها السفل عن ثلاثة أمتار من سطح الطريق إذا زاد هذا البروز عن ٥ سنتيمترات .

ويجوز وضع لوحة أو لافتة أخرى حاملة لاسم على أحد جوانب المدخل العمومي للبني بشرط لا تزيد أبعادها عن ٣٠ × ٤٠ سنتيمتر ولا يجاوز بروزها ٥ سنتيمترات .

(ب) الإعلانات الموضوقة داخل فترinات العرض لعلن عن أنواع السلع أو المهن أو الصناعات متى كانت متعلقة بالتجارة أو المهنة أو الصناعة التي تزاول في المحل .

(ج) الإعلانات المباشرة على وسائل النقل الخاصة بالمؤسسة أو المصانع أو محل التجارى متى كان الإعلان متعلقاً بالاسم أو نوع العمل أو التجارة الذي يزاوله .

(د) الإعلانات المباشرة على الأجهزة والوسائل المروض بها لعلن عن نوع المواد أو السلع أو الفرض المخصوص من أجله كطلبات البنزين وموازين الأشخاص والثلاثيات وغيرها .

(هـ) الإعلانات المباشرة على الملابس أو الأغلفة أو ملابس حكمها التي تستعمل لأغراض تجارية أو صناعية أو صحية لاستهلاك الشخصى ولو وضعت على جوانب المحال التجارية أو المطاعم .

(و) إعلانات البيع أو الإيجار الخاصة بالعقارات ذاتها .

(ز) الإعلانات والبلاغات والنشرات وغيرها الصادرة من السلطة العامة أو التي يقضى بها القانون .

(ح) الإعلانات التي تبادرها الممارات الدينية والخيرية والصحية إذا كانت متعلقة بالأغراض المشأة من أجلها هذه الممارات .

(ط) الإعلانات الانتخابية .

RECD. 6-MAR1956

مادة ١٤ - على وزراء الشئون البلدية والقروية والموارد الطبيعية والداخلية كل فيما يخصه تنفيذ هذا القانون - ولوزرائهم الشئون البلدية والقروية اصدار القرارات الازمة لتنفيذها ، ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

صدر ببيان الزيارة في ١٠ دجنبر سنة ١٣٧٥ (٢٢ فبراير سنة ١٩٥٦)

رئيس مجلس الوزراء	وزير العدل
جمال عبد الناصر حسين	أحمد حسني
وزير المواصلات	وزير الداخلية
(فائد جناح) جمال سالم	وزير الشئون البلدية والقروية
ذكرى محى الدين، بجاشى (أ.ح.) (فائد جناح) عبد اللطيف محمود البغدادى	

### قانون رقم ٦٧ لسنة ١٩٥٦

تعديل بعض أحكام المرسوم بقانون رقم ١٣٧ لسنة ١٩٥٢  
بنظام وكالة الوزارات الدائرين

باسم الأمة  
مجلس الوزراء  
بعد الاطلاع على الاعلان الدستوري الصادر في ١٠ من فبراير سنة ١٩٥٣ ،  
وعلى القرار الصادر في ١٧ من نوفمبر سنة ١٩٥٤ بتحويل مجلس الوزراء  
سلطات رئيس الجمهورية ،  
وعلى المرسوم بقانون رقم ١٣٧ لسنة ١٩٥٢ بنظام وكالة الوزارات  
الدائرين والقوانين المعدهله له ،  
وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،  
وبناء على ما عرضه رئيس مجلس الوزراء ،

#### أصدر القانون الآتي :

مادة ١ - يستبدل بنص الفقرة الثانية من المادة ١٤ من المرسوم  
بقانون رقم ١٣٧ لسنة ١٩٥٢ المشار إليه النص الآتي :  
"ولوكيـل الدائم أن يهدـيـ بعض اختصاصاته إلى وكـلـةـ الـوزـارـةـ أوـ كـلـتهاـ المسـاعـدـينـ أوـ رـؤـسـاءـ الـمـصـالـحـ كـاـ يـجـوزـ لهـ أنـ يـعـهـدـ بـعـضـ اختـصـاصـاتـ رـؤـسـاءـ الـمـصـالـحـ إـلـىـ رـؤـسـاءـ الـفـروعـ" .

وفي جميع الأحوال يقضى بإزالة الإعلان وبالزام المخالف برد الشئ  
إلى أصله وبأدائه ضعف الرسوم المقررة على الترخيص .

فإذا لم يقم صاحب الشئ بتنفيذ الحكم الصادر بذلك في المدة التي  
تحدد لهذا الغرض جاز للسلطة المختصة إجراء هذه الأعمال على نفقته  
ولا يجوز مطالبتها بأى تعويض عن أى تلف يلحق الإعلان أو الأجهزة  
أو قيرها .

ولصاحب الشئ خلال شهر من تاريخ اخطاره بمحصول الإزالة أن  
يسترد الإعلان ومشتملاته بعد أدائه قيمة نفقات الإزالة وضعف الرسوم  
المقررة على الترخيص .

فإذا انقضى هذا الميعاد جاز للسلطة المختصة بيع الإعلان ومشتملاته  
بالطريق الإداري وتحصيل المبالغ المستحقة لها .

وكل إعلان مخالف للادة الخامسة أو من شأنه إعاقة حركة المرور  
أو تعریض سلامة المتنفعين بالطريق أو السكان أو تعریض الممتلكات  
للخطر أو تسویه حال المدينة أو تسييقها أو المساس بالأداب العامة  
أو بالعقائد الدينية يجوز للسلطة المختصة إزالته فوراً بالطريق الإداري  
نفقة المخالف وتحصل نفقات الإزالة بطريق الجزء الإداري .

مادة ٩ - يعاقب بغرامة لا تجاوز نصف جنيهات كل من أزال  
أو نزع أو منقق أو شوه إعلاناً مخصصاً فيه .

مادة ١٠ - يستمر العمل بالرخص السابق صرفها قبل نفاذ هذا القانون  
إلى نهاية المدة المحددة فيها . ولا يجوز تجديدها إلا بعد استيفاء الشروط  
الميسنة في هذا القانون والقرارات المنفذة له في ميعاد لا يتجاوز ستة شهور  
من انتهاء مديتها .

وعلى أصحاب الإعلانات التي لم يسبق الترخيص فيها أن يقدموا خلال  
ستة شهور من تاريخ العمل بهذا القانون طلبها إلى الجهة المختصة للحصول  
على الترخيص المشار إليه في المادة الثانية .

مادة ١١ - لا يترتب على هذا القانون أي اخلال بتطبيق أحكام  
قوانين المبانى والتنظيم وأشغال الطرق العامة والمحال الصناعية والتجارية .

مادة ١٢ - تسري أحكام هذا القانون في البلاد التي بها مجالس بلدية  
وفي الجهات التي يصدر بها قرار من الوزير المختص .

ويجوز للوزير المختص بقرار يصدره إعفاء بعض المناطق أو الأحياء  
أو الطرق أو الميادين من تطبيق بعض أحكام هذا القانون أو القرارات  
المنفذة له وفي هذه الحالة يتضمن القرار الشروط والأوضاع التي يجب  
توافرها للترخيص في الإعلان .

مادة ١٣ - يلغى المرسوم الصادر في ٢٠ يوليه سنة ١٩٣٨ المشار إليه .